



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 May 2002

Пятьдесят шестая сессия
Пункт 18 повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей

[без передачи в главные комитеты (A/56/894)]

56/282. Вопрос о Восточном Тиморе

Генеральная Ассамблея,

подтверждая право народов на самоопределение, закрепленное в Уставе Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащуюся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, а также на резолюцию 1541 (XV) от 15 декабря 1960 года и все другие резолюции Организации Объединенных Наций, касающиеся вопроса о Восточном Тиморе,

ссылаясь также на мандат Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь далее на Соглашение между правительствами Индонезии и Португалии и Генеральным секретарем по вопросу о Восточном Тиморе от 5 мая 1999 года в отношении процедур проведения всенародного опроса в Восточном Тиморе на основе прямого голосования¹ и принимая к сведению его результаты и процесс перехода под эгидой Организации Объединенных Наций к независимости,

принимая к сведению последующую рекомендацию Учредительного собрания Восточного Тимора о том, что 20 мая 2002 года должно стать датой официальной передачи суверенных полномочий от Организации Объединенных Наций государственным учреждениям Восточного Тимора,

принимая во внимание заявление Председателя Совета Безопасности от 31 октября 2001 года²,

1. *напоминает* о той важной роли, которую в течение многих лет играл Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содействуя

¹ A/53/951-S/1999/513, приложение II.

² S/PRST/2001/32.

осуществлению Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам применительно к Восточному Тимору;

2. *приветствует* прогресс и достижения, имевшие место в Восточном Тиморе, и выражает признательность Генеральному секретарю и Временной администрации Организации Объединенных Наций в Восточном Тиморе под руководством Специального представителя Генерального секретаря за их усилия по оказанию территории помощи в ее переходе к независимости;

3. *приветствует также* предстоящую официальную передачу полномочий от Организации Объединенных Наций государственным учреждениям Восточного Тимора в соответствии с рекомендацией Учредительного собрания Восточного Тимора;

4. *постановляет* исключить Восточный Тимор из перечня самоуправляющихся территорий по получении им независимости.

*98-е пленарное заседание,
1 мая 2002 года*